

Effects (المفاعيل) - Topics Covered

• The Five Effects (مفاعيل الخمسة)

- [Direct Object \(المفعول به\)](#)
- [Absolute Effect \(المفعول المطلق\)](#)
- [Adverb \(المفعول فيه\) \(الظرف\)](#)
- [The Causal Object \(المفعول لأجله/المفعول له\)](#)
- [The Comitative Object \(المفعول معه\)](#)

• Quasi-effects (أشباه المفاعيل)

- [Circumstantial Adverb \(الحال\)](#)
- [Distinction \(التمييز\)](#)
- [Exclusion \(المستثنى\)](#)
- [Vocative \(المنادى\)](#)

Direct Object (المفعول به)

الفعل المتعدي (Transitive Verb) + الفاعل (Subject) + المفعول به (Direct Object)

كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ (الرعد)

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِمَّا خَلَقَ ظِلَالًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا وَجَعَلَ لَكُمْ سَرَائِيلَ تَقِيكُمْ الْحَرَّ وَسَرَائِيلَ تَقِيكُمْ بَأْسَكُمْ ... (النحل)

وَقَالُوا يَا وَيْلَنَا إِنَّا كُنَّا طَاغِينَ (القلم)

عَسَى رَبُّنَا أَنْ يُبَدِّلَنَا خَيْرًا مِنْهَا ... (القلم)

وَجَعَلَ الْقَمَرَ فِيهِنَّ نُورًا وَجَعَلَ الشَّمْسَ سِرَاجًا (نوح)

Absolute Effect (المفعول المطلق)

Emphasises meaning of the main verb

الفعل (Verb) + الفاعل (Subject) + المَصْدَرُ المَنْصُوبُ (Verbal noun in accusative case)

وَكَلَّمَ اللهُ مُوسَى تَكْلِيمًا (النساء) ← كَلَّمَ يُكَلِّمُ تَكْلِيمًا (باب التفعيل)

absolute direct

أَنَا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا [٢٥] ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا (عبس)

absolute direct absolute direct

رَأَيْتَ الْمُنَافِقِينَ يَصُدُّونَ عَنْكَ صُدُودًا (النساء)

كَلَّا إِذَا دُكَّتِ الْأَرْضُ دَكًّا دَكًّا (الفجر)

نائب الفعل absolute

المفعول فيه (الظرف) Adverb

ظرف المكان

Adverb of place

عِنْدَ at	تَحْتَ Below	فَوْقَ above
وَرَاءَ beyond	خَلْفَ behind	أَمَامَ In front
شَمَال north	يَسَارَ left	يَمِينَ right
جَنُوب south	غَرْبَ west	شَرْقَ east

ظرف الزّمان

Temporal Adverbs

لَيْلًا In the night	مَسَاءً In the evening	صَبَاحًا In the morning
شِتَاءً In winter	صَيْفًا In summer	مُبَكَّرًا early
قَبْلَ before	بَعْدَ later	الآنَ now
قَبْلَ before	أَمْسًا yesterday	غَدًا tomorrow

Adverbs of frequency (ظروف التكرار)

أحيانًا تمطرُ في الصيفِ

Sometimes, it rains in the summer

أحيانًا sometimes

في الوقتِ الحاضرِ، يزُورُ النَّاسُ المَقَابِرَ نادرًا

Nowadays, people **rarely** visit cemeteries

نادرًا rarely

لن أفعلُ ذلك أبدًا

I will **never** do it

أبدًا never

أُسافِرُ بِالْقِطَارِ غَالِبًا

I **often** travel by train

غَالِبًا often

السَّائِقُ دَقِيقٌ دَائِمًا

The driver is always punctual

دَائِمًا always

يلعب زيد كثيرًا من لعبة الكريكت

Zaid plays a lot of cricket

كثيرًا a lot

انا دائماً استيقظ مبكرًا

I always wake up **early**

مبكرًا early

Adverbs of manner (الحال)

سُكَّارِي

لَا تَقْرَبُوا الصَّلَاةَ وَأَنْتُمْ سُكَّارِي (النساء)

وَهُوَ مَسْرُورٌ

وَيَنْقَلِبُ إِلَى أَهْلِهِ مَسْرُورًا (الإنشاق)

وَ أَنَا صَغِيرَةٌ

رَبِّ ارْحُمَهَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرَةً (الإسراء)

وَهُوَ حَنِيفٌ

فَاتَّبِعُوا مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا (آل عمران)

بِسَوَاءٍ

لَيْسُوا سَوَاءً (آل عمران)

جَاءَ زَيْدٌ وَهُوَ يَرْكَبُ <=> جَاءَ زَيْدٌ رَاكِبًا

Zaid came **riding**

ذَهَبَ مَسْعُودٌ وَهُوَ يَضْحَكُ <=> ذَهَبَ مَسْعُودٌ ضَاحِكًا

Masoud went on **laughing**

أَنْتَ صَدِيقِي وَأَنْتَ مُخْلِصٌ <=> أَنْتَ صَدِيقِي مُخْلِصًا

You are sincerely my friend

مَرَرْتُ بِزَيْنَبَ وَهِيَ قَائِمَةٌ <=> مَرَرْتُ بِزَيْنَبَ قَائِمَةً

I passed by Zainab while she was standing

المفعول له / المفعول لأجله The Causal Object

(تعليل) Indicates reason / explanation

الجملة الفعلية (Verbal Sentence) + المفعول له (مُضاف) + مُضاف إليه

وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ **خَشِيَّةً** إِمْلَاقٍ (الإسراء)
direct المفعول له

يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ **حَذَرَ** الْمَوْتِ (البقرة)

الجملة الفعلية (Verbal Sentence) + المفعول له (مَنْصُوب)

وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُتُوهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ **بَغْيًا** بَيْنَهُمْ (البقرة)

قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ **سَفَهًا** بِغَيْرِ عِلْمٍ (الأنعام)
direct المفعول له

The Comitative Object المفعول معه

translates to
"with" / "مع"

الجملة + واو المعية + الاسم (منصوب)

حَضَرَ الْأَمِيرُ وَالْجَيْشَ ← حَضَرَ الْأَمِيرُ مَعَ الْجَيْشِ
The leader came with army المفعول معه

إِسْتَقْظْتُ (وَالصَّبَاحَ) ← إِسْتَقْظْتُ عَلَى الصَّبَاحِ
I woke up in the morning المفعول معه

دَرَسْتُ (وَالْكِتَابَ) ← دَرَسْتُ مَعَ الْكِتَابِ
I studied with the book المفعول معه

سِرْتُ (وَالشَّاطِي) ← سِرْتُ عِنْدَ الشَّاطِي
I walked by the beach المفعول معه

Circumstantial Adverb (الحال)

describes the circumstances of the subject and/or the object under which the verb was enacted

جَاءَ زَيْدٌ رَاكِبًا
 ذوالحال الحال



جَاءَ زَيْدٌ وَهُوَ رَاكِبٌ

How did Zaid come ? He came riding.

[١] وَالْعَدِيَّتِ ضَبْحًا
 (panting) (racers)

[٢] فَالْمُورِيَّتِ قَدْحًا
 (striking) (sparks)

[٣] فَالْمُغِيرَاتِ صُبْحًا
 (morning) (chargers)

[٤] فَأَثَرْنَ بِهِ نَقْعًا
 (with dust) (affecting)

[٥] فَوَسَطْنَ بِهِ جَمْعًا
 (collectively) (in the midst)
 (العديت)

Distinction (التمييز)

Clarifies or disambiguates – Number / Quantity or Quality

Distinctive of
number

إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا (يُوسُف)

فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً (النور)

Distinctive of
Quantity

اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ (الطلاق)

لَهُ تِسْعٌ وَتِسْعُونَ نَجْجَةً (ص)

Distinctive of
Quality

وَالَّذِينَ آمَنُوا أَشَدُّ حُبًّا لِلَّهِ (البقرة)

وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صِبْغَةً (البقرة)

what? number
لَدَيَّ خَمْسُونَ دُولَارًا
(نكرة و منصوب) I have fifty dollars.

what? quantity
إِشْتَرَيْتُ كِيلَا ثَقَا حَا
(نكرة و منصوب) I bought one kilo apples.

how / what ?
كَتَبْتُ الدَّرْسَ قَلَمًا
(نكرة و منصوب) I wrote the lesson with pen.

how?
زَيْدٌ يَلْعَبُ جَيِّدًا
(نكرة و منصوب) Zaid plays well.

How many?
كَمْ كِتَابًا إِشْتَرَيْتَ؟
(نكرة و منصوب)
How many books did you buy?

Exclusion (المستثنى)

الجملة + أداة الإستثناء + المستثنى

وَمَا يَخْدَعُونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ (البقرة) وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا الْفَاسِقُونَ (البقرة)

Note: مرفوع can be optionally used in case المُستثنى منه and المُستثنى are related (only in negative or interrogative sentences)

وَطَائِفَةٌ قَدْ أَهَمَّتْهُمْ أَنْفُسُهُمْ يَظُنُّونَ بِاللَّهِ غَيْرَ الْحَقِّ ظَنَّ الْجَاهِلِيَّةِ (آل عمران)

لَيْسُوا سَوَاءً (آل عمران) أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ (الزمر)

لَعَلَّكَ بَاخِعٌ نَفْسَكَ إِلَّا يَكُونُ مُؤْمِنِينَ (الشعراء)

كَي لَا يَكُونَ دَوْلَةٌ بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ مِنْكُمْ (الحشر)

* وَقَتْلُوهُمْ حَتَّى لَا تَكُونَ فِتْنَةً وَ يَكُونَ الدِّينُ لِلَّهِ (البقرة)

أدوات الإستثناء

المُستثنى منه ↑
المُستثنى ↑

ذَهَبَ الرَّجُلُ إِلَّا رَجُلًا

ذَهَبَ الرَّجُلُ غَيْرَ رَجُلٍ

ذَهَبَ الرَّجُلُ سِوَى رَجُلٍ

ذَهَبَ الرَّجُلُ عَدَا زَيْدًا

ذَهَبَ الرَّجُلُ مَا عَدَا زَيْدًا

ذَهَبَ الرَّجُلُ خَلَا زَيْدًا

ذَهَبَ الرَّجُلُ مَا خَلَا زَيْدًا

ذَهَبَ الرَّجُلُ حَاشَا زَيْدًا

لَيْسَ الرَّجُلُ عَالِمًا

إِلَّا

غَيْرَ

سِوَى

عَدَا

مَا عَدَا

خَلَا

مَا خَلَا

حَاشَا

لَيْسَ

لَا يَكُونُ

ذَهَبَ الرَّجُلُ عَدَا زَيْدًا

(Men went, Zaid did not go)

ذَهَبَ الرَّجُلُ عَدَا زَيْدٍ

(Men went without Zaid)

Vocative (المنادى)

يَا رَبِّي، يَا رَبِّ، يَا رَبِّي، يَا رَبِّ، يَا رَبَّ

يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ

يَا أَيَّتُهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا

يَا مُسَافِرًا إِلَى الْمَكَّةِ

يَا أَبْتَ

الْمُنَادَى الْعَلَمُ:

يَا مُحَمَّدُ / يَا مُحَمَّدَانِ / يَا مُحَمَّدُونَ
يَا فَاطِمَةُ / يَا فَاطِمَتَانِ / يَا فَاطِمَاتُ

الْمُنَادَى النَّكْرَةُ الْمُقْصُودَةُ:

يَا مُسْلِمُ / يَا أَبَا زَيْدٍ (مُضَاف when منصوب)
A particular Muslim

الْمُنَادَى النَّكْرَةُ غَيْرِ الْمُقْصُودَةُ:

يَا مُسْلِمًا / يَا أَهْلَ الْقُبُورِ
(مُضَاف when منصوب)
Any Muslim

أَدَوَاتُ النَّدَاءِ

يَا (الاسْتِغَاثَةُ)

أَ

أَيَّ

أَيَّا

أَ

هَيَّا

هَيَّا

وَ (النَّدْبَةُ)

أَيُّهَا / أَيَّتُهَا

اللَّهُمَّ

